

The Honourable Senator Lavoie-Roux moved, seconded by the Honourable Senator Grimard, that the Report be placed on the Orders of the Day for consideration at the next sitting of the Senate.

The question being put on the motion, it was adopted.

#### INTRODUCTION AND FIRST READING OF GOVERNMENT BILLS

A Message was brought from the House of Commons with a Bill C-35, An Act to correct certain anomalies, inconsistencies, archaisms and errors in the Statutes of Canada, to deal with other matters of non-controversial and uncomplicated nature therein and to repeal certain provisions thereof that have expired or lapsed or otherwise ceased to have effect, to which they desire the concurrence of the Senate.

The Bill was read the first time.

The Honourable Senator Lynch-Staunton moved, seconded by the Honourable Senator Doyle, that the Bill be placed on the Orders of the Day for a second reading on Thursday next, 13th February, 1992.

The question being put on the motion, it was adopted.

A Message was brought from the House of Commons with a Bill C-32, An Act to amend the Canada Assistance Plan, to which they desire the concurrence of the Senate.

The Bill was read the first time.

The Honourable Senator Lynch-Staunton moved, seconded by the Honourable Senator Doody, that the Bill be placed on the Orders of the Day for a second reading on Tuesday next, 18th February, 1992.

The question being put on the motion, it was adopted.

#### NOTICES OF MOTIONS

With leave of the Senate,

The Honourable Senator Stanbury moved, seconded by the Honourable Senator Olson, P.C.:

That the Special Joint Committee on Conflicts of Interests be empowered to authorize television and radio broadcasting, as it seems appropriate, of any or all of its proceedings, pursuant to the principles and practices governing the broadcasting of the proceedings of the House of Commons; and

That a Message be sent to the House of Commons to acquaint that House accordingly.

The question being put on the motion, it was adopted.

With leave of the Senate,

The Honourable Senator Stewart moved, seconded by the Honourable Senator Watt:

L'honorable sénateur Lavoie-Roux propose, appuyé par l'honorable sénateur Grimard, que le rapport soit inscrit à l'Ordre du jour pour étude à la prochaine séance du sénat.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

#### INTRODUCTION ET PREMIÈRE LECTURE DE PROJETS DE LOI ÉMANANT DU GOUVERNEMENT

La Chambre des communes transmet un message avec un Projet de loi C-35, Loi visant à corriger des anomalies, incompatibilités, archaïsmes et erreurs dans les lois du Canada, à y effectuer d'autres modifications mineures et non controversables ainsi qu'à y abroger certaines dispositions ayant cessé d'avoir effet par caducité ou autrement, pour lequel elle sollicite l'agrément du Sénat.

Le projet de loi est lu la première fois.

L'honorable sénateur Lynch-Staunton propose, appuyé par l'honorable sénateur Doyle, que le projet de loi soit inscrit à l'Ordre du jour pour une deuxième lecture jeudi prochain, le 13 février 1992.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

La Chambre des communes transmet un message avec un Projet de loi C-32, Loi modifiant le Régime d'assistance publique du Canada, pour lequel elle sollicite l'agrément du Sénat.

Le projet de loi est lu la première fois.

L'honorable sénateur Lynch-Staunton propose, appuyé par l'honorable sénateur Doody, que le projet de loi soit inscrit à l'Ordre du jour pour une deuxième lecture mardi prochain, le 18 février 1992.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

#### AVIS DE MOTIONS

Avec la permission du Sénat,

L'honorable sénateur Stanbury propose, appuyé par l'honorable sénateur Olson, C.P.,

Que le Comité mixte spécial relatif aux conflits d'intérêts soit habilité à autoriser, s'il le juge opportun, la radiodiffusion et la télédiffusion de la totalité ou d'une partie de ses délibérations, conformément aux principes et pratiques qui régissent la diffusion des délibérations de la Chambre des communes, et

Qu'un message soit transmis à la Chambre des communes pour l'en informer.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

Avec la permission du Sénat,

L'honorable sénateur Stewart propose, appuyé par l'honorable sénateur Watt,